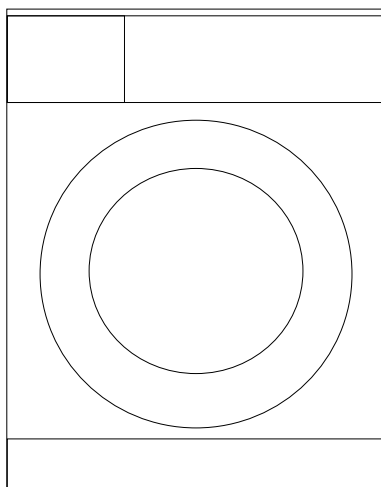


СТИРАЛЬНАЯ МАШИНА

ИНСТРУКЦИЯ ПО

GWA 48430



AUS GUTEM GRUND
GRUNDIG

Пожалуйста, прочитайте эти инструкции!

Уважаемый клиент, дорогой клиент,
Благодарим Вас за выбор продукции Grundig. Мы надеемся, что наш продукт, который был изготовлен с высоким качеством и передовыми технологиями, работает на ваше полное удовлетворение. Поэтому, пожалуйста, прочтите инструкцию и все приложенные документы тщательно и держите его на так что вы можете прочитать его на какой-либо необходимости. Если вы должны передать продукт кому-то еще, пожалуйста, не забудьте также передать руководство. Соблюдайте все предупреждения и информацию в руководстве.

Обратите внимание, что это руководство было написано для нескольких моделей. Различия между различными моделями будут указаны в инструкции.

символы

В данном руководстве используются следующие символы:

ОПАСНО		В е Предупреждение поражения электрического тока.
		е Предупреждение веса продукта.
		е Предупреждение о пожаре.
ВНИМАНИЕ!		А е Предупреждение опасных ситуаций, угрожающих может представлять для жизни и имущества.
ВНИМАНИЕ		А е Предупреждение опасных ситуаций, угрожающих может представлять для жизни и имущества.
Примечание		С е Важная информация или полезные советы о использовании.
		е Упаковочные материалы изделия изготовлены из вторичной переработки характеристики материалов в соответствии с нашими национальными экологическими правилами, установленными. е Не выбрасывайте упаковочные материалы в нормальном внутреннем или другие отходы. Верните их ресурсов, выделенных органом дифференцированные сбора местных отходов упаковочных материалов.

СОДЕРЖАНИЕ

1 Безопасность**6**

1.1 Безопасность	6
1.1.1 Электрическая безопасность	7
Безопасность 1.1.2 Продукт	8
1.2 Безопасность детей	9
1.3 Использование по назначению	10
1.4 Информация для упаковки	10
1.5 Утилизация старых	10
1.6 Соответствие директиве WEEE	11

2 Ваша стиральная машина**12**

2.1 Обзор	12
2.2 Область применения	13
2.3 Технические характеристики	14

3 Установка / монтаж**15**

3.1 Соответствующая установка	15
3.2 Удаление стабилизаторов	16
3.3 Удаление транспортной безопасности	16
Соединение 3,4 Вода	17
Подключение 3.5 канализации	18
Установить 3,6 футов	19
3.7 Электрическое подключение	20
транспорт 3,8 устройства	20

СОДЕРЖАНИЕ

4 подготовка	21
Сортировка 4,1 Отмывание	21
4.2 Подготовка белья	22
4.3 Экономия энергии советы	24
4.4 Начальный запуск	24
4.5 Правильная грузоподъемность	25
получают 4,6 белье в машине	25
4.7 Использование моющего средства и смягчитель ткани	26
4.7.1 Контейнер для моющих средств	26
4.7.2 моющее средство, кондиционер для белья и другие моющие средства	26
4.7.3 Правильный тип моющего средства	27
4.7.4 правильного количества моющего средства	27
4.7.5 умягчения	27
4.7.6 жидкое моющее средство	28
4.7.6.1 устройство с жидким моющим средством контейнера	28
4.7.6.2 Если никакие жидкие моющие контейнеры, которые будут использоваться в устройстве	28
4.7.7 геля Вкладки и моющие средства	28
4.7.8 белья крахмала	29
4.7.9 отбеливатель	29
4.7.10 известь для удаления	29
5 операция	30
5.1 Панель управления	30
5.2 Символы и информация на дисплее	31
Выберите 5.3 программы	32
5.3.1 Полезные и практические советы для стирки	32
5.4 Основные программы	33
Легкий уход	33
WoolProtect	33
multisense	33
5.5 Дополнительные программы	36
хлопок	36
хлопок Предварительная стирка	36
Цветное Short	36
Легкий уход Предварительная стирка	36
самоочищение	36
мини	37
Mini 14	37
темно	37
рубашки	37
HygieneCare	37
ручная стирка	37

СОДЕРЖАНИЕ

5.6 Специальные программы	37
мыть	37
Спин + Drain	37
5.7 Выбор температуры	38
Выбор скорости отжима 5,8	39
5.9 Программа и потребляемый	41
Выберите 10.5 Дополнительные функции	43
намокание	44
Easy Iron	44
дополнительное полоскание	44
Быстрый смывки	44
Полоскание Удерживать	44
5:11 время окончания	45
Запустить программу 12/05	46
13,5 Дверной замок	47
05.14 Изменения после запуска программы	47
15,5 Родительский контроль	49
Отменить 16.05 Программы	49
5:17 Конец программы	49
Регулировка громкости 5,18	50
5,19 Устройство оснащено «режим ожидания»	50

6 Очистка и техническое обслуживание

51

6,1 Чистота ящика моющего средства	51
6.2 Чистка дверцы стиральной машины и барабан	52
Чистые 6.3 Крышки и панели	52
6.4 Фильтр Чистый воды на входе	53
запустить 6.5 Остаточная воды и фильтр насоса Очистка 53	
6.5.1 Чтобы слить воду и очистить грязный фильтр	54

7 Поиск и устранение неисправностей

56

8 Разъемы

62

1 Безопасность

Этот раздел содержит информацию, которая имеет жизненно важное значение для вашего и безопасности других. Следите, чтобы он не придет обязательно эти примечания в личной травме или повреждению имущества. Несоблюдение этих указаний, все гарантийные обязательства истекают.

1.1 Безопасность



ОПАСНО

е Не стирайте текстильные изделия, которые, прежде чем в бензине, были очищены сухие моющие средства или другие горючие или взрывчатые вещества (ацетон, спирт, керосин, некоторые жидкие бытовые чистящие средства, некоторые флексографской skentferner, скипидара, воска или воска), промывают и погружают или посыпают с ним, так как они выделяют пары, которые могут привести к возгоранию или может привести к взрыву.

е Введите не используйте бензин или химичтку средний или другие горючие или взрывоопасные вещества к воде, используемой для мытья сер. Эти вещества выделяют пары, которые могут привести к возгоранию или взрыву.

е Вымойте все компоненты, патчи растительного масла, содержат пищевое масло или нефть. Эти части Констан- NEN после мытья некоторых масла содержат воспламеняющиеся; волокна могут начать курить или самовозгорание.

е Хранить или использовать любой воспламеняется и горючие вещества, такие как ворс, бумага и химические вещества, в непосредственной близости от устройства.

ВНИМАНИЕ

А е Поместите продукт никогда на покрытом ковров полу. В противном случае, циркуляция воздуха низкая может привести к перегреву электрических компонентов под прибором. Это приводит к сбою.

Примечание

С е Пусть монтаж и ремонт принцип работы ведение уполномоченного обслуживания клиентов. Производитель не несет ответственности за ущерб, причиненный вмешательством посторонних лиц.

безопасности

1.1.1 Электрическая безопасность

ОПАСНО		е Если неисправно устройство может быть повторно только будет введен в эксплуатацию после того, как он был отремонтирован в авторизованном сервисном центре. Электрического поражения электрическим током! е Никогда не лейте воду или другие жидкости го непосредственно на устройство! Существует Stromschlagge- вождения! е Никогда не прикасайтесь к вилке мокрыми или мокрые руки!
ВНИМАНИЕ!		А е Подключение устройства к с помощью 16-амперный крепления тион защищен заземленная розетка. е Пусть земля квалифицированным электриком сделать. е Мы не несем ответственности за любой ущерб, причиненный MAN gelhafte, не соблюдают местные правила заземления возникают.
ВНИМАНИЕ		А е Извлечь вилку, когда он не пользователь устройство дизн. е Вытащите вилку с помощью кабеля Вытащите: Слово в принципе саму вилку. е Если кабель питания поврежден, он должен избегать потенциальные опасности от производителя, обслуживание клиентов или аналогичный квалифицированный специалист (в идеале электрик) заменить или назначенный импортер человеком. е должны перед установкой, обслуживанием, чистка и ремонт до отражают фактическое Unplugged.

Безопасности

Безопасность 1.1.2 Продукт

ОПАСНО



е Никогда не открывайте дверцу стиральной машины, возьмите Никогда, если есть вода в барабане, чтобы отфильтровать. В противном случае, есть сверх-schwemmungsgefahr и обжигающая горячая вода.

ВНИМАНИЕ!



е водозабор и дренажные шланги должны фиксированы и не могут быть повреждены. В противном случае вода может закончиться.

Примечание



е Никогда не пытайтесь загрузить дверцу силой. Дверца может быть повреждена. Подождите несколько минут после окончания цикла стирки. Дверь не открывается, если машина охлаждается достаточно для программы. Никогда не пытайтесь открыть дверь силой. открывании двери и механизм закрывания могут быть повреждены.

е Избегайте запирается, раздвижные или складные двери, может предотвратить на месте машины полностью открыть дверь.

е Придерживайтесь инструкции на этикетках по уходу, так и на Моющее пакет.

е Используйте подходит только для стиральных машин Моющее средство, кондиционер для белья и добавок.

е Ask не устанавливайте устройство там, где это подвергается воздействию погодных условий.

е Не вскрывайте с контрольной группой.

е Поместите продукт на твердую, ровную, уровень Underground.

е Установите машину на длинной ворса ковра или аналогичные записи.

е Сделать продукт не на высокой платформе или в Вблизи края каскадной подложки.

е Поместите прибор на кабель питания.

е Никогда не используйте чистящие подушечки или другие амбары ermittel. лакированные повреждения такого центра и хромовые поверхности и пластмассовые детали.

1.2 Безопасность детей

ВНИМАНИЕ!

А  **Держите детей в возрасте до 3 лет от блока, при условии они не постоянно контролируются.**

е Этот продукт может на детей в возрасте старше из не менее 8 лет и лица, чьи физические, сенсорные или умственные способности снижаются, или имеют недостаток опыта и знаний, которые могут быть использованы, если они были под контролем или инструктаж по безопасной периферии с оборудованием и опасностей, связанных. Дети должны находиться под наблюдением, чтобы гарантировать, что они не играют с продуктом. Очистка и техническое обслуживание не должны выполняться детьми, если они не находятся под контролем.

е Упаковочные материалы могут быть опасными для детей представляют. Храните все упаковочные материалы в надежном месте, недоступном для детей месте.

е Электрические приборы могут представлять опасность для детей. держать Дети далеко во время работы, поэтому важно с устройства. Не позволяйте детям играть с прибором. Используйте родительский контроль, чтобы предотвратить ребенок от несанкционированного доступа с помощью устройства в эксплуатации.

е Не забудьте закрыть дверь блока, если вы выходите из комнаты.

е Хранить все моющие средства и добавки в безопасное место и недоступные для детей места. Закройте крышку контейнера для моющего средства и запечатать упаковку моющего средства.



е Во время стирки при высоких температурах

стекло двери горячей. Таким образом, вы должны особенно держать детей подальше во время мытья дверцы машины.

Безопасности

1.3 Использование по назначению

Примечание	С е Этот продукт предназначен для домашнего использования, а не вне его предполагаемой области применения. е Используйте устройство только для стирки, полоскания и Сушильные ткани, которые помечены соответствующим образом. е Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные неправильным Использование или ненадлежащий транспорт возникает. е Время работы устройства составляет 10 лет. В это время пространство вы получаете оригинальные запасные части, так что устройство может оптимально выполнять свои функции всегда.
------------	--

1.4 Информация для упаковки

Упаковочные материалы продукта, произведенные в соответствии с нашими национальными экологическими нормами из перерабатываемых материалов. Не выбрасывайте упаковочные материалы с бытовыми отходами. Доведите упаковочные материалы в определенном месте; соответствующая информация, обратитесь в местные органы власти.

1,5 Утилизация старых

Этот продукт сделан из высококачественных деталей и материалов, повторно и повторно может быть подан. Поэтому не выбрасывайте изделие вместе с бытовыми отходами. Используйте пункт сбора для утилизации электрического и электронного оборудования. Ваш муниципалитет может предоставить информацию о коллекции центре рядом с вами. Путем тщательного утилизации использованных продуктов, вы делаете важный вклад в защиту окружающей среды и природные ресурсы. Так что дети не подвергаются риску, отрезать кабель питания и сделать дверь блокировки непригодным для использования, прежде чем выбросить прибор.

1.6 Соответствие директиве WEEE



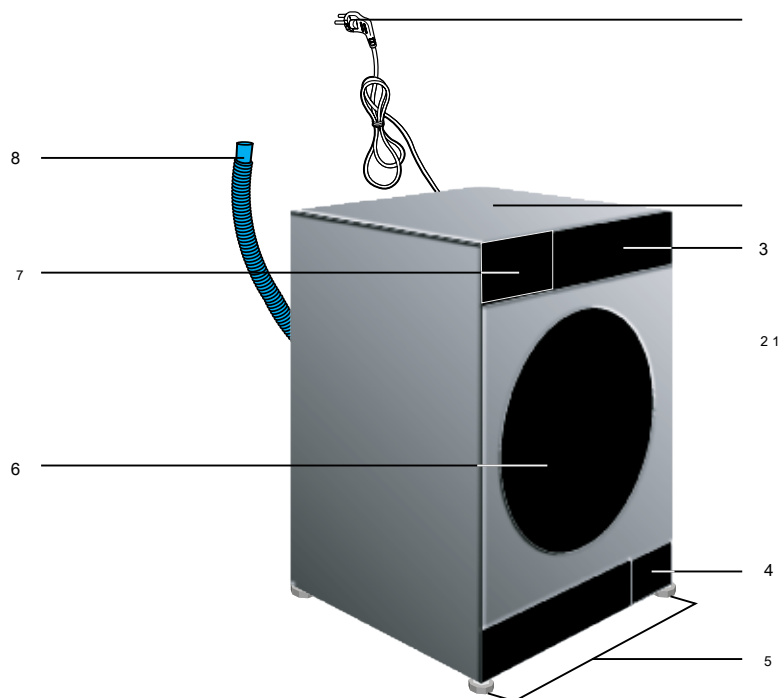
Это устройство, помеченный символом для селективной обработки электрического и электронного оборудования. Это означает, что старое устройство должно быть покрыто селективной системы сбора в соответствии с директивой ЕС 2002/96 для того, чтобы разобрать или рециркуляции, чтобы уменьшить любое воздействие на окружающую среду

Дополнительная информация может быть получена от компетентных местных или национальных властей.

Не выборочно обработанные электронные продукты могут быть вредны из-за вредных веществ, содержащихся в них для окружающей среды и здоровья человека.

2 Ваша стиральная машина

2.1 Обзор



1 - Кабель питания 2 -

крышка 3 - Панель 4 -

фильтр колпачок 5 -

Регулируемые ножки 6 -

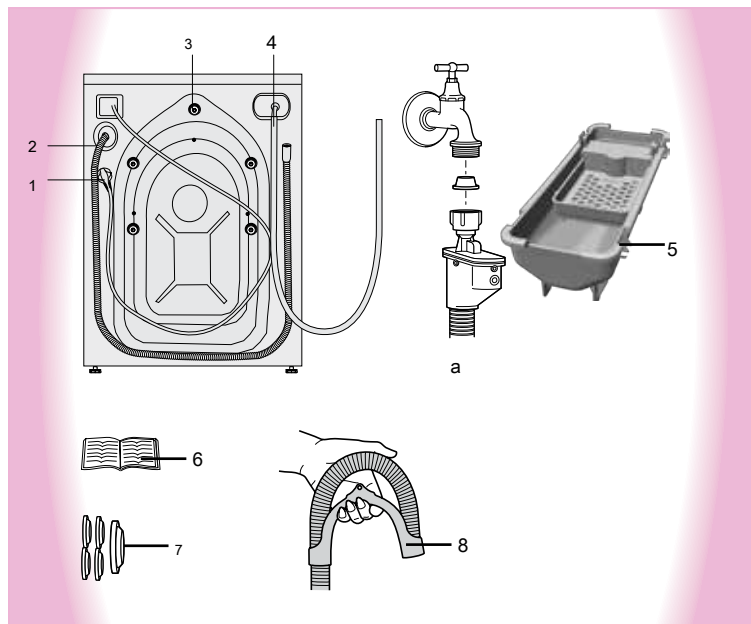
Дверь

7 - дозатор для моющего

средства 8 - сливной шланг

стиральная машина

2.2 Область применения



1 - Кабель питания

2 - сливной шланг 3 -

Безопасность на транспорте

4 - шланг подачи воды (после фильтра *verwen*- для подключения шланга
йе)

а- барьера Механическая вода 5 - жидкое

моющее средство контейнер 6 - Руководство по 7 -

пластиковые заглушки

8 - вода сливной шланг Elbow

стиральная машина

2.3 Технические характеристики

модели	GWA 48430
Максимальная нагрузка сухого белья (кг) Высота (см)	8 84 60
Ширина (см) Глубина (см)	61 75 230 B
	/ 50 Гц
Вес нетто (± 4 кг) Источник	
питания (В / Гц) Максимальный	
ток (А) Суммарная мощность (Вт)	10
	2200
Скорость отжима (об / мин, макс.) Потребляемая мощность в	1400
режиме ожидания (Вт) Потребляемая мощность при запорным	0,64
устройством (W), основной код модели	00:44
	978
Одно воды на вход / вход двойной воды	• / -
 Woolmark No:	M1395

- доступный



Программа шерсти эта машина была одобрена «The Woolmark Company» стиральная машина, пригодным для стирки шерстяных текстильных изделий, если белье в соответствии с инструкциями по уходу за ярлык и производитель данной инструкции машины промывается.

Се Как часть улучшения качества, техническая банка изменить конкретные данные этого оборудования без предварительного уведомления.

е На иллюстрациях в данном руководстве должна быть схематические представления, которые могут не совпадать устройства.

е Значения, приведенные на устройстве или документации получены в лабораторных условиях в соответствии с соответствующими стандартами. Эти цифры будут меняться в зависимости от условий эксплуатации и условий окружающей среды.

3 Установка / монтаж

Пусть вам установить устройство уполномоченного обслуживания клиентов в вашем регионе. Если вы сделаете вашу машина готова к работе, убедитесь, что водоснабжение и водоотведение в хорошем рабочем состоянии (смотрите в руководстве), прежде чем связаться со службой поддержки. Если это не так, дайте необходимые работы квалифицированным сантехником и / или техников для выполнения.

ОПАСНО

В е Пусть подготовка и электронные разъемы продукт уполномоченного работника выполнять обслуживание клиентов.



е Вес вашего продукта должен не только переноситься в человеке.

ВНИМАНИЕ!

А е Проверьте оборудование перед установкой на контингенте TUELLE видимых дефектов. Если дефекты присутствуют, не может быть установлено устройство. Поврежденное оборудование может быть опасным.

е Производитель не несет ответственности за ущерб, причиненный Вмешательство посторонних лиц возникает.

ВНИМАНИЕ

А е Подготовка площадки, водоснабжение и рассеивание и электрическое соединение ответственность клиента.

е Убедитесь, что температура воды на входе и -ablaufschläuche и сетевой кабель не перекручен и не поврежден каким-либо образом, если вы переезжаете или если блок после подключения к очистке пятна.

3.1 Соответствующая установка

- Установите машину на ровную поверхность. Не оставляйте машину на длинной ворса ковра или аналогичный.
- Сочетание стиральной машины и сушилки могут - полностью загружены - около 180 кг достигают веса. Поместите устройство на ровную, устойчивую поверхность, которая может выдержать вес машины (ы) легко!
- Поместите прибор на кабель питания.
- Поместите устройство в на местах, где температура может опускаться ниже 0 ° C
- Поддержание на расстоянии не менее 1 см между сторонами устройства и другими предметами мебели.

Установка / монтаж

3.2 Удаление стабилизаторов



Для снятия армирования упаковки наклона машины немного назад. Снимите арматуру упаковки, потянув за ленту.

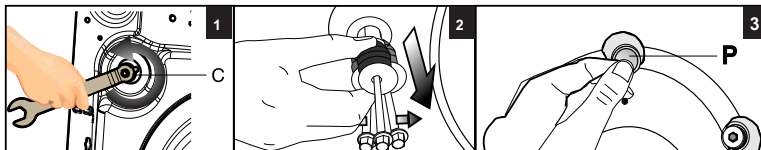
ОПАСНО



е Продукт является тяжелым. Удалить стабилизаторы жэнь, как показано на рисунке.

е Убедитесь, что ваша рука не находится под машина застряла.

3.3 Удаление транспортной безопасности



-Ослабьте все болты с соответствующим ключом, пока он не может свободно вращаться (C).

2 Снимите безопасность транспортировки, отвернув его. 3 Замените пластиковые крышки (вы можете найти в пакете с руководством по эксплуатации) в отверстия на задней панели. (P)

ВНИМАНИЕ

А е Удалить безопасность перевозки только после того, как транспортные стабилизаторы были удалены.

е Удалите транспортные крепления перед вводом в эксплуатацию стиральная машина! В противном случае, продукт может быть поврежден.

Примечание

С е Держите транспортные замки в безопасном месте на случай, если вам придется переместить стиральную машину в будущем.

е Транспорт устройство никогда не angebrach- без надлежащего т.е транспорт безопасности!

Установка / монтаж

Соединение 3,4 Вода

Примечание

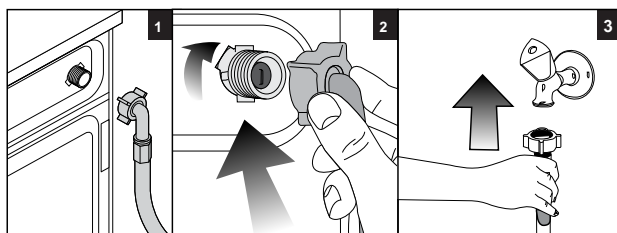
С е Машина должна работать под давлением воды. Если давление воды (или до 100 фунтов на квадратный дюйм) (или примерно это означает, что в течение одной минуты 10 до 80 литров воды истекли полностью открытого крана, так что ваша машина может работать должным образом.) Если давление воды должно быть выше, используйте редукционный клапан.

е Если у вас есть устройство с двойной подачей воды с только использовать входное отверстие для воды (холодная вода), входящий в комплект заглушка должна быть установлена на горячей воды на входе клапана. (Это относится к устройствам, которые поставляются с заглушкой.)

ВНИМАНИЕ!

А е Модели с одним входом воды не должны на Горячая вода из крана может быть подключен. Если вы попытаетесь это еще, ваше белье повреждено - или устройство переключается в режим безопасности и не работает.

е Не используйте старые или использованные воды на входе работает шланги с вашим новым устройством. Это может вызвать пятна на белье.



1. Подсоедините специальные шланги, поставляемые с машиной для водоснабжения устройства. Трубка с синей этикеткой (макс. 25 ° C) используют в качестве впускного отверстия для холодной воды.
2. Затянуть все шланговые гайки вручную. Затянуть гайки Никогда не используйте инструмент на.
3. После подключения шлангов откройте водозаборы (клапаны) полное и убедиться в том, что нет утечек воды в точках соединения. Если вода должна течь, выключить кран, а затем ослабьте гайку. Проверьте уплотнение и затянуть гайку затем снова хорошо. Хранить закрытые краны, когда устройство не используется, чтобы предотвратить утечку воды.

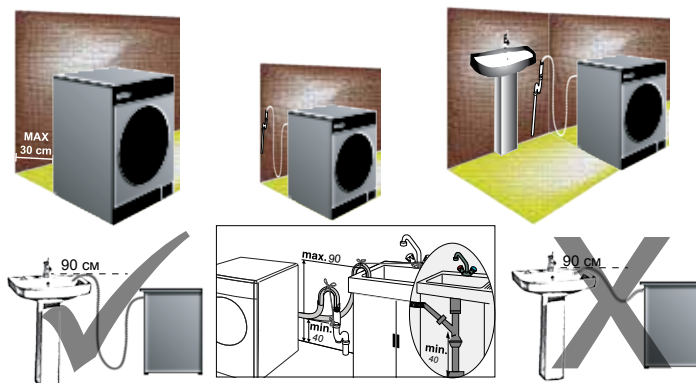
Установка / монтаж

Подключение 3.5 канализации

- Подключите конец сливного шланга непосредственно к канализации (дренажная), полоскания или умывальник.

ВНИМАНИЕ!

А **е** В противном случае, это может привести к затоплению, если шланг должен решить во время откачки воды. При высоких температурах стирки от ожогов! Чтобы избежать неприятных ситуаций и воды до - / - работает функция плавно, закрепите конец сливного шланга так, чтобы он не может раствориться.

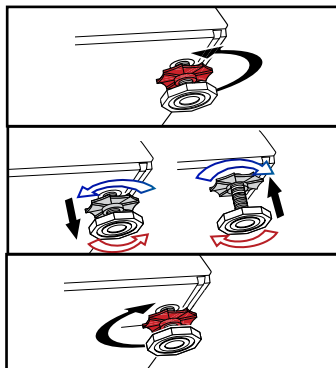


- Машина должна быть установлена с максимальным расстоянием 30 см от стены.
- Возврат трубки на высоту не менее 40 и не более 90 см.
- Когда дренажная трубка сначала в нижней части (до примерно 40 см над полом), а затем проходит вверх и снова, могут возникнуть трудности с слива воды; может случиться так, что белье при удалении все еще очень влажным. Кеер поэтому указанная в высоту фигуры.
- Для того, чтобы гарантировать, что ни грязная вода не может стекать обратно в машину и к машине, чтобы облегчить перекачку, конец трубки может быть только максимум 15 см вставляются глубоко в процесс. Если конец шланга слишком длинный, отрезать кусок.
- Будьте осторожны, чтобы не согнуть конец шланга, чтобы не наступить или зажать трубку между концом и устройством.
- Если шланг слишком короткий, вы можете использовать исходный внутренний шланг. Общая длина шланга от точки выхода из машины не должна превышать 3,2 м. Для того, чтобы зашифровать утечку воды

Установка / монтаж

шлан, дренажный шланг и шланг удлинителя должен быть закреплен с помощью подходящего зажима, может так, что соединение не решает и не оставить без воды.

Установить 3,6 футов



1. Ослабьте стопорные гайки на ножках вручную.
2. Отрегулируйте ножки так, чтобы блок является стабильным и абсолютно прямым.
3. Затем потяните ручную контргайку.

ВНИМАНИЕ!

А Для того, чтобы работать ваша машина тихо и без вибрации может, они должны быть абсолютно прямыми и

сбалансированную позицию. Они балансируют из машины, регулируя ноги соответственно. Если он не стойте и прямой, он может двигаться в эксплуатации, вибрируют и врезаться в другие объекты или предметы мебели.

е Ослабьте контргайки с

Руки, использовать любые инструменты. В противном случае, это может привести к повреждению.

Установка / монтаж

3.7 Электрическое подключение

Подключите устройство к защищенному с помощью 16-амперного плавкого предохранителя заземленной розетки. Мы не несем ответственности за любой ущерб, причиненный дефектным, не соблюдающим местные правила заземления.

- Соединение должно быть в соответствии с местными правилами.
- Вилка должна оставаться свободно доступными после установки.
- Если источник питания с / вкладки, предназначенной для менее чем 16 А выключатель / предохранитель оборудован, вы можете установить автоматический выключатель 16 ампер / 16 плавкий предохранитель квалифицированного электрика.
- Указанное в напряжении «Технические данные» должны соответствовать напряжению сети.

ОПАСНО

В Поврежденные силовые кабели должны уполномоченными го обслуживания клиентов, чтобы быть заменен.

транспорт 3,8 устройства

1. Всегда отключайте перед перемещением или вывихнуть питания.
2. Отсоедините дренажные воды и водоснабжения (водопроводная ранее близко).
3. Оставьте все устройство от оставшейся воды. См 6.5.
4. Установите защитные материалы в соответствии с процедурой для удаления, но в обратном порядке; см 3.3.

ОПАСНО



е Вес вашего продукта должен не только переноситься в человеке.

е Продукт является тяжелым; он должен по лестнице очень тщательно переноситься двумя людьми. Целевой тое падение продукта на вас, это может привести к необратимому повреждению.

ВНИМАНИЕ!



А е Упаковочные материалы могут быть опасными для детей представляют. Храните все упаковочные материалы в надежном месте, недоступном для детей месте.

Примечание

С е Транспорт устройство никогда не angebrach- без надлежащего не транспортеза.

4 подготовка

Сортировка 4,1 Отмывание

Waschsymbole											
 Maschinewäsche- символы	 нормальная стирка		 Не гладить		 Sensitive / чувствительная		 ручная стирка		 Не мыть		 Не крутиться
	мыть температура воды		максимальная		95 ° C 70 ° C		60 & deg; C 50 & deg; C		40 ° C 30 ° C		
	Символ (e)										
 сушильные символы	 сушка подходит		 Не гладить		 Чувствительные / сухие Деликатная		 Не сушить в стиральной машине		 не сушит		 Не сухая чистка
	сухой										
	настройки сушки		При любой температуре при высокой		температурe при средней		температурe при низкой		Без тепла		повесьте сушить
 гладильный	 Железо при высокой температуре		 теплый утюг		 низкое содержание железа		 Не гладить		 глажения без пара		
	гладильный		Сухой или пар		максимальная температура		200 & deg; C		150 & deg; C		110 ° C
	обесцвечивание		 Любое отбеливатель разрешено		 Отбеливатель (гипохлорит натрия) может быть использован воли		 Bleach разрешено		 Только не-хлорный отбеливатель разрешено		

- Сортировка белья по типу ткани, цвету, степени загрязнения и допустимой температуре воды.
- Хранить в принципе информации на этикетках по уходу.

подготовка**4.2 Подготовка белья**

- Для белья с металлическими частями, таких как бюстгалтеры, пряжки ремней и металлические пуговицы приведет к повреждению аппарата. Удалите металлические части или мойте ткани в стиральной мешок или наволочку хлопка. Кроме того, такая одежда может нагреваться чрезмерно во время сушки и повреждения. По этой причине, например, стиральный не может быть высушены в машине.
- Будьте очень мелкие предметы, такие как детские и нейлоновые чулки в мешок прачечного или наволочку хлопка.
- Не нажимайте вместе занавески, когда вы вводите их в машину. Для штор, удалите ранее все приложения и другую нетекстильную часть. Не сухой тюль в машине.
- Закрывать застежки-молнии, шить свободные кнопки и исправить трещины и другие дефекты.
- Мыть текстильные изделия, которые помечены «машинная стирка» или «мытье рук», исключительно с помощью соответствующей программы стирки. Не сушить белье в такой машине; повесить их сушиться либо или широкоэкранного его.
- Не мыть цвета и белые вместе текстиль. Новый, интенсивно окрашенные хлопковые (Z В Блэк джинсы) можно много красителя. Вымойте их отдельно в основном куски.
- Используйте только красители и известь смывку, которые специфически пригодную для использования в стиральной машине. Всегда следуйте инструкциям на упаковке.

подготовка

Примечание

С е Промыть с веществами, такими как мука, мел, сухое молоко.

Загрязненные изделия должны быть полностью встряхивать до того, прежде чем он помещается в машину. В противном случае, пыльные или порошкообразные вещества могут накапливаться внутри машины и вызвать повреждение с течением времени.

е Разместите услуги изделия из ангорской шерсти перед стиркой через несколько часов в морозильной камере холодильника. Это уменьшает узелки с образованием в материале.

е Вымойте брюки и деликатные ткани «на
«Левый, то есть с внутренней стороны к внешней стороне.

е Стойкие пятна перед стиркой
лечить должным образом. Спросите сомнения, химистку.

е Очистите все карманы и полностью удалить
Монеты, ручки, скрепки, бумажные носовые платки и другие подобные вещи, прежде чем принимать белье в машину. Тип карманы наизнанку, удалить волокна. Посторонние предметы могут повредить оборудование и вызвать громкий рабочий шум.

подготовка

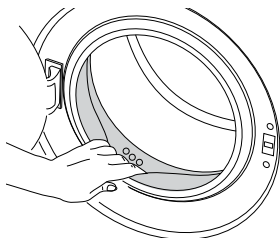
4.3 Экономия энергии советы

Следующие рекомендации помогут вам использовать новое устройство экологически чистый и энергосберегающий.

- Если возможно, использовать максимальную загрузку программы - но не хаотичным. Посмотрите в «Program и потребления таблицы».
- Всегда имейте в виду инструкции на упаковке моющего средства.
- Промыть слегка загрязненное белье при низких температурах.
- Возьмите быстрые программы, когда вы стираете небольшое количество слегка загрязненного белья.
- Избегайте только слегка загрязненное белье стирки и высокие температуры.
- Если вы хотите, чтобы высушить белье в сушильной машине, выберите максимально возможную скорость отжима во время стирки.
- Не используйте больше моющего средства, чем указано на упаковке моющего средства.

4.4 Начальный запуск

Перед тем, как использовать новый продукт в первый раз, сделать обязательно с «Важной информацией по безопасности и окружающей среде» и знакомому «Установка / монтажу.»



Подготовьте машину соответственно перед тем, запустив первую программу очистки барабана. Если ваша машина не имеет этой программы, вы будете следовать методу, описанному в пункте 6.2.

Примечание

С е Используйте только моющие средства для машинной Kalkentfer-

е Возможно, некоторое количество воды все еще в барабане. это

является то, что оборудование было проверено снова тщательно перед поставкой.

Ваша машина, это не делает никакого вреда.

подготовка

4.5 Правильная грузоподъемность

Максимальная грузоподъемность (количество белья), зависит от типа ткани, степени загрязнения и желаемой программы стирки. Машина автоматически регулирует количество воды в зависимости от объема промывки.

Примечание

С е Придерживайтесь инструкции в разделе «Потребительские функции».

производительность стирки. Кроме того, могут быть громкие звуки и вибрации. Не сушить, чтобы добиться хорошего результата сушки белья больше, чем указано.

Тип одежды	Вес (г)	Тип одежды	Вес (г)
халат	1200	маленькое полотенце	100
носовой платок	100	вечернее платье	200
лист	700	нижнее белье	100
простыня	500	Мужские Общая	600
наволочка	200	Мужская рубашка	200
скатерть	250	Г-н пижама	500
полотенце	200	блузок	100

получают 4,6 белье в машине

1 Откройте дверцу загрузочного люка.

2 Поместите предметы для стирки свободно в машину.

-Нажмите, чтобы дверца, до щелчка. Убедитесь, что ничего не заклинило в дверь.

Примечание

С е При работающей машине дверь закрыта. Дверь не может быть открыта, пока через некоторое время после завершения программы. Дверь открывается только тогда, когда температура упала, если внутри машины очень жарко после завершения программы.

ВНИМАНИЕ!

А е Если белье не так (что плохо распределяется) в машина дается, может быть сильный уровень рабочего шума и вибрации.

ПОДГОТОВКА

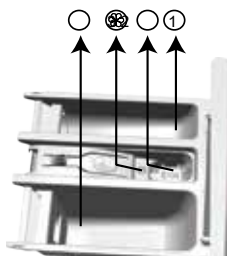
4.7 Использование моющего средства и смягчитель ткани

Примечание

Се Прочитайте использование моющих средств, смягчителя тканей, красителя, жидкой извести или удалителя пятен. Частично дозированные инструкции на упаковке, продолжайте внимательно следовать рекомендациям дозировки. Используйте мерный стаканчик, если таковые имеются.

4.7.1 Контейнер для моющих средств

Моющих средств имеет три отделения:



- (1) для предварительной стирки моющего средства
- (2) для моющего средства для основной стирки
- (3) для умягчения
- (*) В смягчителя отсеке также сифон.

4.7.2 моющее средство, кондиционер для белья и другие моющие средства

- Добавьте моющее средство и смягчитель ткани в машину, прежде чем начать программу стирки.
- Никогда не оставляйте открыт отсек для моющих средств во время выполнения программы стирки работает!
- Если вы используете программу без предварительной стирки, не заполняет никакого моющего средства в стирку (отделение II).
- Если вы используете программу с предварительной стиркой, не заполняют любое жидкое моющее средство в отделение для предварительной стирки (отделение I).
- Если вы даете моющее средство мешок или раздаточный мяч стирке, вы всегда должны избегать предварительной стирки. Введите сумку для моющего средства или дозирование непосредственно в белье в машине.
- При использовании жидкого моющего средства, не забудьте дать жидкий моющий средство контейнера (специалист II) в основном для моющих средств.
- Вход в каких-либо моющих химических веществ (жидкие моющие средства, смягчители ткани и т.д.), в то время как машина сухой.

подготовка

4.7.3 Правильный тип моющего средства

Правильный выбор моющего средства зависит от типа и цвета тканей.

- Для цветных и белых, вы должны использовать различные моющие средства.
- Промыть тонкие детали только с помощью специальных моющих средств (специального жидкого моющего средства, шерсти моющего средства, и т.д.), которые адаптированы к конкретному типу ткани.
- Для темного белья и постельных принадлежностей, мы рекомендуем жидкие моющие средства.
- Мытье шерстяных тканей с помощью специального моющего средства шерсти.

ВНИМАНИЕ!

А **е** Используйте только моющие средства, специально
были сделаны для стиральных машин.
е Не используйте стиральный порошок.

4.7.4 правильного количества моющего средства

Необходимое количество моющего средства будет зависеть от количества белья, степени загрязнения и жесткости воды.

- Не используйте больше моющего средства, как указано на упаковке; тем самым предотвращая чрезмерную пену, плохое полоскание. Вы также сэкономите деньги и внести свой вклад в защиту окружающей среды, если вы используете только как много моющего средства по мере необходимости.
- Используйте меньше моющего средства при стирке только небольшое количество белья или только слегка загрязненную одежду.

4.7.5 умягчения

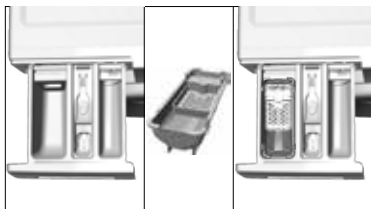
Налейте смягчитель ткани в соответствующий отсек для моющего средства.

- Не заливайте смягчитель ткани на максимальной отметке (> MAX <) в смягчителе наружу.
- Если умягчитель установил, удалите смягчитель ткани в небольшом количестве воды, прежде чем положить его в ящик.

ПОДГОТОВКА

4.7.6 жидкое моющее средство

4.7.6.1 устройство с жидким моющим средством контейнера



- Введите жидкость чашку моющего средства в отделение II.
- Если жидкое моющее средство затвердеет, отсоединить мойку в небольшом количестве воды, прежде чем поместить их в кассете.

4.7.6.2 Если никакие жидкие моющие контейнеры, которые будут использоваться в устройстве

- Не используйте жидкие моющие средства в качестве стирки.
- Жидкое моющее средство может вызвать пятна на вашей одежде, если вы используете такие моющие средства в сочетании с функцией задержки по времени. Поэтому, не следует использовать принцип жидкого моющего средства, если вы используете время задержки.

4.7.7 геля Вкладки и моющие средства

- При использовании низкой вязкость геля моющего средства и ваша машина не имеет специальную жидкую моющее средство чашки, введите жидкое моющее средство в основное стирке отделения для моющих средств, как только прогоны воды. Если ваша машина оснащена контейнером для жидкости моющего средства, влить в моющем средстве в контейнер, прежде чем запустить программу.
- В вязкого геля моющее средство и моющее средство капсулы ввести моющее средство, прежде чем начать программу непосредственно на белье в барабан.
- Моющее средство в форме таблеток либо входят в отделение для основной стирки (отделение II) или непосредственно к белью в барабан.

Примечание

С е Вкладка моющих средства могут остаться в ящике для моющего средства обратно. Отжимать. Если это произойдет, введите вкладку моющее средство непосредственно мыть в нижней части барабана.

е Избегайте принцип предварительной стирки, если гель

использовать или Tab моющие средства.

подготовка

4.7.8 белья крахмала

- Введите толщину (жидкой или порошкообразной форме) или краситель в смягчителя отсеке.
- Используйте смягчитель ткани и крахмал вместе в никогда не мыть программы.
- Протрите внутреннюю часть барабана с чистой влажной тканью при использовании крахмала.

4.7.9 отбеливатель

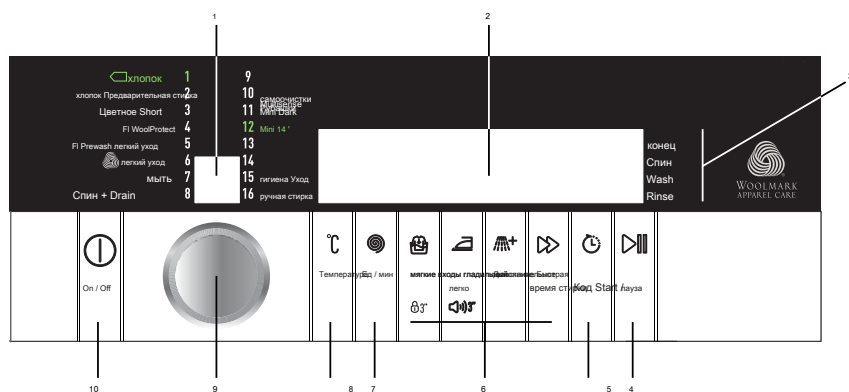
- Выберите программу с предварительной стиркой, введите отбеливатель добавляемый в начале стирки. нет никакого моющего средства в стирке. С другой стороны, выбрать программу с дополнительным полосканием и добавить отбеливатель над пустым отсеком для моющего средства добавлены, как только появится первая стадия ополаскивания; тип 1 стакан воды в том же лотке.
- Никогда не смешивайте отбеливатель и моющее средство вместе.
- Используйте только небольшое количество (около 50 мл) отбеливателя, затем промыть одежду очень хорошо, так что не будет никакого раздражения кожи. Введите растворитель отбеливателя непосредственно к бели, не относятся к цветным мыть с хлоркой.
- Выберите любые отбеливающие вещества на основе кислорода программы, которая омывает при низких температурах.
- Отбеливающие агенты на основе кислорода, могут быть использованы вместе с моющими средствами. Однако, если отбеливатель и моющие средства имеют различную консистенцию (один больше жидкости, чем другие), сначала ввести моющее средство в отсек II дозатора моющих средств и ждать, пока моющее средство не вымывается из отсека. Затем залить отбеливатель в одном купе, а машина все еще принимает в воде.

4.7.10 известь для удаления

- При необходимости, используйте известь для удаления, изготовленного специально для стиральных машин.

5 операция

5.1 Панель управления



1 - Программа Дисплей 2 -

Дисплей

Последовательное отображение

программы 4 - - 3 Пуск Pause

5 - апокалиптические

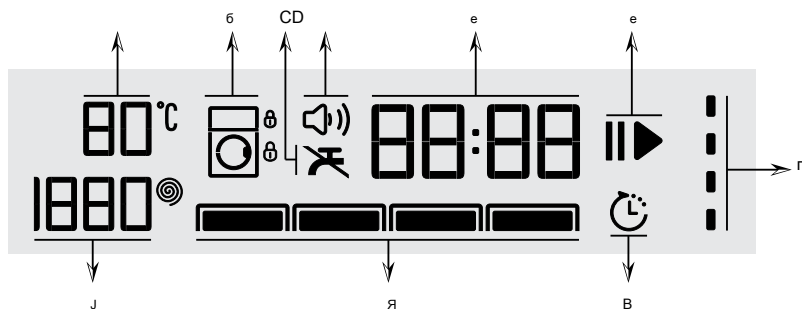
настройки 6 - Дополнительные функции

скорость отжима 8 - - 7 задаваемой

температуры 9 - Кнопка 10 выбора

программ - вкл / выкл

5.2 Символы и информация на дисплее



а - температура б - замок

дверь с - Нет воду d - аудио

предупреждения е -

продолжительность

программы F

- Старт / Пауза г -

последовательность

программы ч - время

окончательные

функции

операция

Выберите 5.3 программы

5.3.1 Полезные и практические советы для стирки

одежда				
Яркие цвета и белые	цветное	темные цвета	Деликатная / шерсть / шелк	
(Рекомендуемые температуры в зависимости от степени: 40 ° - 90 ° C)	(Рекомендуемые температуры в зависимости от степени: холодная до 40 ° C)	(Рекомендуемые температуры в зависимости от степени: холодная до 40 ° C)	(Рекомендуемые температуры в зависимости от степени: холодная до 30 ° C)	
В такой комбинации может быть необходимо, прежде чем лечить пятна и выбрать программу с предварительной стиркой. Вы можете использовать для белых порошкообразных и жидких моющих средств в рекомендуемой дозировке сильно загрязненную одежду. Мы рекомендуем стиральный порошок для удаления грязи глины и почвы, а также загрязняющие вещества, которые хорошо реагируют на отбеливатель. Используйте моющее средство без отбеливателя добавки.	Вы можете использовать для Цветного порошка и жидких моющих средств в рекомендуемой дозировке сильно загрязненную одежду. Мы рекомендуем стиральный порошок для удаления грязи глины и почвы, а также загрязняющие вещества, которые хорошо реагируют на отбеливатель.	Вы можете использовать для цвета и темных цветов соответствующего жидкого моющего средства для сильно загрязненного белья дозировки.	Предпочитаете ли вы жидкое моющее средство для деликатных. Шерсть и шелковые текстильные изделия должны быть промыты с помощью специального моющего средства шерсти.	очень грязный (жесткие пятна, такие как трава, кофе, фрукты и кровь)
Вы можете использовать для белых порошкообразных и жидких моющих средств в рекомендуемой дозировке для обычной степени загрязнения одежды.	Для порошка и цветного жидкого моющего средства вы можете использовать в рекомендуемой для среднезагрязненной дозировки одежды. Используйте моющее средство без отбеливателя добавки.	Для цвета и темных цветов соответствующего жидкого моющего средства вы можете использовать в рекомендуемой для среднезагрязненной дозировки одежды.	Предпочитаете ли вы жидкое моющее средство для деликатных. Шерсть и шелковые текстильные изделия должны быть промыты с помощью специального моющего средства шерсти.	нормальная почва (Например, воротник или Манжета грязи)
Вы можете использовать для белых порошкообразных и жидких моющих средств в рекомендуемой дозировке слабозагрязненных одежд.	Для Цветного порошка и жидкого моющего средства, вы можете использовать рекомендуемый для слегка загрязненной одежды дозировки. Используйте моющее средство без отбеливателя добавки.	Вы можете использовать для цвета и темных цветов соответствующих жидких моющих средств на рекомендуемых слегка загрязненной одежде дозировки.	Предпочитаете ли вы жидкое моющее средство для деликатных. Шерсть и шелковые текстильные изделия должны быть промыты с помощью специального моющего средства шерсти.	немного грязный (Нет видимых пятен)

Степень загрязнения

операция

5.4 Основные программы

В зависимости от типа ткани могут быть выбраны по следующим основным программам:

- **Легкий уход**

мыть С помощью этой программы, синтетические одежды (рубашки, блузки, синтетика / хлопок смешанные ткани и т.д.). Эта программа работает с нежным промывочным действием и чистит текстиль быстрее, чем программа «Хлопок». Для штор и вуали мы, программа «Synthetic 40 ° C» с стиркой и анти-биговки. дать немного меньше моющего средства в отделение для основной стирки, так как структура сетки из текстильного материала в противном случае привести к чрезмерному вспениванию. нет никакого моющего средства в стирке.

- **WoolProtect**

стирать шерстяную одежду с этой программой. Правильная температура стирки в этикетках по уходу соответствующих тканей для стирки шерстяных изделий используют специальные шерсти моющего средство.



Программа шерсти эта машина была одобрена «The Woolmark Company» стиральная машина, пригодным для стирки шерстяных текстильных изделий, если белье в соответствии с инструкциями по уходу за ярлык и производитель данной инструкции машины промывается.

- **multisense**

использовать эту программу для мытья часто изношенный белье из хлопка, синтетических или смешанных волокон (хлопок и синтетические). Программа автоматически определяет тип и количество белья и регулирует количество воды и продолжительность программы соответственно.

ВНИМАНИЕ!

А е С помощью этой программы, не шерстяной одежды и не рекомен-
Wash-чувствительные текстильные изделия.

е Если указанный в температурно показатель температуры

Температура не подходит для текстиля, выбрать соответствующую температуру.

Максимальная температура стирки 60 ° C в течение автоматической программы в зависимости от степени и типа белья. Для сильно загрязненных белых и стойких загрязнений (например. Как и в воротниковой почве и других проблемных загрязнителей), не может быть достаточной производительности для стирки тщательно. В таких случаях мы рекомендуем программу Хлопок с предварительной стирки и температуру стирки 50 - 60 ° C

операция

Многие виды текстиля правильно определены в автоматической программе и промывают безопасно. В таблице ниже приведены соответствующие текстильные изделия и соответствующие автоматические настройки.

Тип одежды	состав	Выбор температуры значения Максимальное количество белья
Домашний текстиль (постельное белье, одеяла, Kissenbe- pозеда, покрывала, полотенца, халаты, скатерти, носовые платки, постельное белье, пляжные полотенца и т.д.)	Хлопок, Lysga	Холодная стирка - 60 ° C полная мощность
Нижнее белье (майки, трусы, боксеры и т.д.), носки, пижамаы	Хлопок, Lysga	Холодная стирка - 60 ° C полная мощность
рубашки	Хлопок, полиэстер, лен	Холодная стирка - 60 ° C 1/2 мощности
Трикотаж* (футболки, трико, платья, нижнее белье, колготки)	Хлопок, полиамид (нейлон), полиэстер, лайкра	Холодная стирка - 40 ° C 1/2 мощности
Спортивная одежда (халаты, костюмы, Шорты и т.д.)	Хлопок, полиамид (нейлон), полиэстер, Микрофибры, лайкры	Холодная стирка - 40 ° C 1/2 мощности
Джинсы (брюки, куртки, жилеты и т.д.)	Хлопок, Lysga	Холодная стирка - 40 ° C 1/2 мощности
Вельвет и холст пани (брюки, рубашки и т.д.)	Хлопок, Lysga	Холодная стирка - 40 ° C 1/2 мощности
темный текстиль	Хлопок, полиэфир, полиамид (нейлон)	Холодная стирка - 40 ° C 1/2 мощности

* Трикотажный можно легко ввести из-за эластичные ткани, растягивать, деформировать и пух. Деформации трикотажных тканей в значительной степени зависят от качества текстиля, меньше каждого цикла стирки (авто и других циклов стирки), использовать в трикотажном полотне, что «Спортивная» -Waschprogramm.

операция

В следующей таблице типы белья, которые необходимо мыть очень аккуратно и использовать подходящий Waschpro-программы.

Специальный тип белья	состав	Рекомендуемая программа стирки
Блузки, платья, юбки, шелковые шарфы	Вискоза, модаловая, вискоза, Tencel, Люцелл, ангора	ручная стирка
Трикотажные изделия, платье	Шерсть, акрил	шерсть
Свитера, кофты, жилеты, шарфы, шапки, носки и т.д.	Шерсть, акрил, кашемир	шерсть
Блузки, платья, шарфы, шелковые шарфы	Шелк, кашемир	дамское белье
Атласное белье, кружево белья, бюстгалтеры	Шелк, полиэфир, полиамид	дамское белье
Брюки, юбки, платья	полиэстер	ручная стирка
Специализированные спортивные одежда (водонепроницаемая и ветрозащитная текстиль)	Полиэстер, полиамид	спортивная одежда
туфль	Полиэстер, полиамид	портьеры
микроволокна пуховые	микроволокно	постельные принадлежности
Сильно загрязненный текстиль (фартуки, Kinderbekleidung)	Хлопок, полиэфир	Гигиена + предварительная стирка (высокая температура)
детская одежда	хлопок	гигиена

операция

5.5 Дополнительные программы

Для особых случаев имеются дополнительные программы.

- **хлопок**

С этой программой обычно загрязнена, прочный хлопок и лен можно стирать. Несмотря на то, что омывает больше, чем другие программы, она обеспечивает более высокую энергию и экономии воды. Фактическая температура воды может отличаться от указанной температуры стирки. Когда машина загружается с меньшим количеством белья (г. Б. половину емкости или менее), то время программа может автоматически сокращается. В этом случае энергия и расход воды дополнительно уменьшаются, что позволяет более экологичную стирку. Эта программа доступна на моделях с отображением оставшегося времени.

- **хлопок Предварительная стирка**

С помощью этой программы вы можете мыть сильно загрязненный или нормально хлопок с предварительной стиркой.

Потребление воды и энергии выше, чем в программе «Хлопок».

- **Цветное Short**

С помощью этой программы вы можете мыть нормально загрязненное белье день (хлопок). Пожалуйста, не перегружайте машину не более чем наполовину. Продолжительность программы короче, чем в программе «Хлопок».

- **Легкий уход Предварительная стирка**

С помощью этой программы вы можете существенно или нормальная стирка загрязнены синтетической и смешивают с стиркой.

Потребление воды и энергии выше, чем в программе «Уход» балансов.

- **самоочищение**

С помощью этой программы барабана каждые 1 - 2 месяца Чистого, поэтому необходимо гигиена поддерживается. может пройти без белья в программе машины. Для достижения еще лучше эффекта очистки, дает известь для удаления для стиральных машин в моющих средствах. 2 оставить открытым после завершения программы, стиральная машина дверь, чтобы внутри машины, чтобы высохнуть.

Примечание

С е не запускайте эту программу, если белье в

Там должна машина. Если он все еще пытается машина обнаруживает посторонний предмет внутри и прервет программу.

операция

- **мини**

Эта программа подходит для быстрого мытья слегка загрязненных хлопчатобумажных тканей.

- **Mini 14**

Эта программа подходит для быстрого мытья слегка загрязненных хлопчатобумажных тканей.

- **темно**

При этом программа может быть темный текстиль или лен, который имеет тенденцию слегка выцветанию, моют. Программа работает с плавными движениями и более низкой температурой. Для темного белья, мы рекомендуем жидкость или шерсть моющего средства.

- **рубашки**

Эта программа подходит для мытья обычных рубашек, изготовленных из хлопка, синтетических и синтетических волокон бленды.

- **HyigeneCare**

С помощью этой программы, отмывание младенцев и отмывание особо чувствительных лиц Wash; Например, людей, страдающих аллергией. Более длительные стадии тепла и дополнительное полоскание оказывает положительное влияние на гигиену.

- **ручная стирка**

С помощью этой программы, хлопки и тонкие ткани можно стирать, которые не следует стирать в стиральной машине на этикетке. Эта программа очищает мыть очень аккуратно, пользуясь особенно нежную стирку.

5.6 Специальные программы

Для специальных целей, следующие программы доступны:

- **МЫТЬ**

использовать эту программу, чтобы быть прополоскано отдельно или укреплено.

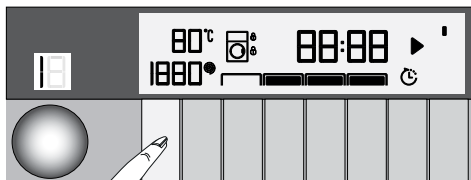
- **Спин + Drain**

может откачивать воду с помощью этой программы из машины.

операция

5,7 Выбор температуры

Всякий раз, когда выбирается новая программа, рекомендуемая температура стирки для программы отображается на дисплее температуры. Возможно рекомендовано значение температуры не максимальная температура, которая может быть выбрана, если текущая программа.

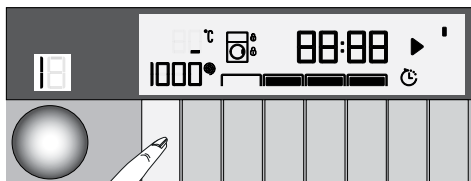


кнопка **температура** нажмите для изменения температуры. Температура уменьшается с шагом 10 ° C

Примечание

С е Установленное значение температуры будет работать только, чтобы уменьшить температуру.

«-» на дисплее Наконец, появляется символ, указывающий вариант холодной стирки.



Примечание

С е Он не может делать какие-либо изменения в программах в том, что не позволяют регулировать температуру.

Температура также может быть изменена после начала цикла стирки. Если стиральные шаги позволяют, могут быть сделаны модификации. Если моечные шаги не позволяют, никакие изменения не могут быть сделаны.

Примечание

С е Если до опции холодной стирки и кнопки прокрутки температура зачем снова нажать, рекомендуемая для выбранной программы отображается максимальная температура. Нажмите температура снова, когда температура должна быть уменьшена далее.

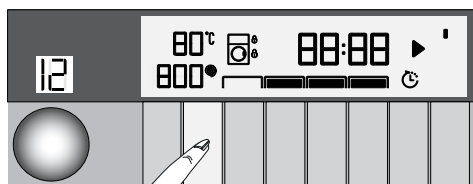
операция

Выбор скорости отжима 5,8

После того, как программа выбрана, рекомендуемая скорость отжима выбранной программы на дисплее **скорость отжима** показано на рисунке.

Примечание

С е Может быть, рекомендуемая скорость отжима не максимальной скоростью отжима, которые могут быть выбраны, когда текущая программа.

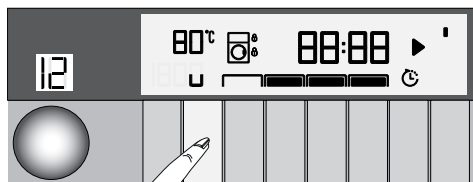


кнопка **скорость отжима** drücken для изменения скорости вращения. Скорость отжима снижается шаг за шагом. варианты «держать полоскание», а затем «Без отжима» не в зависимости от модели отображения.

Примечание

С е Кнопка скорости отжима работает только для Verrin-
задержать скорость отжима.
е Опция Полоскание Удержание обозначается символом «» не я-я
отображается параметр спин символом «_».

Если ткани не должны быть приняты сразу после завершения программы из машины, можно использовать **полоскание держать** Функция, чтобы предотвратить белье морщинистого сушки в машине. Эта функция сохраняет белье в воде после последнего полоскания.

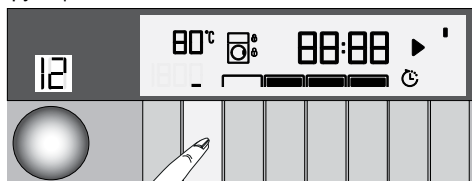


операция

Если белье будет выброшено после функции удержания полоскания:

- **скорость отжима** настроить.
- кнопка **Старт / Пауза / Отмена** пресс. Программа продолжается. Ваша машина сливает воду и отжим белья.

Если вода будет перекачиваться швырнуть в конце программы без "**нет спина** используйте функцию».



Примечание

С е Он не может делать какие-либо изменения в программах не дает никаких регулировки скорости отжима.

Скорость отжима может быть изменена, если стадия промывок позволяет после начала цикла стирки. Если моечные шаги не позволяют, никакие изменения не могут быть сделаны.

операция

5.9 Программа и потребляемый

Делавер							дополнительная функция					
Программа (°C)		Макс. Нагрузка (кг)	Продолжительность программы (мин)	Расход воды (л)	Потребляемая мощность (кВт)	Максимальная скорость ***	Дополнительное	полосование Легкая	глажка быстрая стирка	Замачивание держать	полосование	Выбор Диапазон температур (°C)
multisense	40 8	103	*** ****	1400 • • • • •								Cold-60
хлопок	60 ** 8	191	55 0,92	1400								Cold-60
хлопок	** 4 170	60	53 0,88	1400								Cold-60
хлопок	** 4 143	40	53 0,70	1400								Cold-60
хлопок	40 8	134	75 1,00	1400								Cold-60
Хлопок Предварительная стирка	8 126	40	85 1,05	1400 • •					•	•		Cold-90
Цветное Short	40 8	89	53 0,74	1400			•	*	•	•		Cold-60
Легкий уход	60 4	98	59 0,72	1200 • • • • •								Cold-60
Легкий уход Предварительная стирка	4 113	40	65 0,75	1200 • •					•	•		Cold-60
рубашки	60 4	98	85 1,30	800 * • • • •								Cold-60
WoolProtect	40 2	55	45 0,35	1200 •					•	•		Cold-40
ручная стирка	30 1	5	44 40 0,25	1000					•			Cold-30
Mini 14	30 2	14	35 0,80	1400 •						•		Cold-30
мини	4 89	90	62 2,04	1400 •						•		Cold-90
мини	60 4	64	64 1,04	1400 •						•		Cold-90
мини	30 4	28	57 0,16	1400 •						•		Cold-90
гигиена Уход	8 144	90	95 2,50	1400 * •					•	•		Cold-90
темно	4 112	40	80 0,90	1000 * •					•	•		Cold-40
самоочищение	70	-	167	110 2,60	700							70

* : По выбору.

* : Автоматически выбирается, не сократимое.

** : Программа Energy (EN 60456 Ed.3)

*** Если максимальная скорость вращения машины меньше этого значения, то это может только выбрать максимальную скорость отжима.

**** Программа автоматически определяет тип и количество белья и регулирует количество воды, потребление энергии и продолжительность программы соответственно.

- : Пожалуйста, обратитесь к максимальной загрузке в описании программы.

операция

Примечание



е ** Эко хлопок 40 ° C и хлопок эко 60 ° C

Стандартные программы. Эти программы называются «40 ° C стандарт хлопка программы» и «60 ° C стандарт хлопка программы» и обозначены символами на панели.



С е Вспомогательные функции в таблице могут отличаться в зависимости от модели машины, которую вы используете.

е Вода и электричество потребление может зависеть от

Изменение давления воды, жесткости и температуры воды, температуры окружающей среды и количества белья, выбор вспомогательных функций, скорость отжима и напряжения питания вариаций.

е На дисплее появится продолжительность выбранной программы

машины. Она также может быть незначительные расхождения между отображаемым и фактической продолжительности.

Исходные значения для синтетических программ (DE)

	Загрузка (кг)	Расход воды (л)	Потребление энергии (кВт·ч)	Продолжительность программы (мин) *	остаточная влага (%) ** ≤ 1000 оборотов в минуту	остаточная влага (%) ** > 1000 оборотов в
Легкий уход 60	4	59	0,72	1:38	45	40
Легкий уход Предварительная стирка 40	4	65	0,75	1:53	45	40

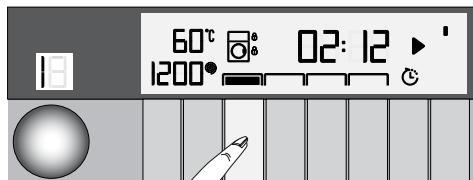
* На дисплее аппарата появится продолжительность выбранной программы. Она также может быть незначительные расхождения между отображаемым и фактической продолжительности.

** Остаточная влажность зависит от выбранной скорости отжима.

операция

Выберите 10.5 Дополнительные функции

Gewünschte Zusatzfunktionen vor dem Programmstart wählen. Bei Auswahl eines Programmes leuchten die Rahmen der kompatiblen Zusatzfunktionssymbole auf. Wenn eine Zusatzfunktion ausgewählt wird, leuchtet auch der Innenbereich.



Примечание

С е Рамка вспомогательного символа функции не может быть выбрана
быть, если текущая программа не терп.

Рамки подходящего для текущей программы дополнительных функций продолжают гореть после начала цикла стирки. Дополнительные функции, яркие кадры могут быть выбраны или отменены. Когда цикл стирки достиг точки, где не может быть выбрана дополнительная функция, контекст этой функции выходит.

Примечание

С е Некоторые функции не могут быть выполнены одновременно
выбор. При выборе дополнительной функции, которые вместе с ранее
выбранной функции (которые не могут быть выбраны одновременно), то первая
выбранная функция будет отменена, последняя выбранная дополнительная
функция остается активной. Пример: Во-первых, при выборе «быстрой стирки»,
затем должно быть изменено на «дополнительное полоскание» быстрая стирка
отменяется, дополнительное полоскание остается активным.

е Дополнительные функции, которые не были выбраны с программой
совместимы, не могут быть выбраны. (Смотрите раздел «Программы и
потребление таблицы».)

е Некоторые программы имеют дополнительные функции, которые одновременно
должны быть выполнены. Такие функции не могут быть отменены.
Объем дополнительной функции выключен, только внутреннее
освещение.

операция

- **намокание**

Эта функция полезна для сильно загрязненных вещей, если вы хотите предварительно обработать их перед стиркой. Белье замачивают более часа в теплой воде перед обычной стирки.

Введите свое обычное количество порошка или жидкого моющего средства в основной стирки моющих средств, прежде чем выбрать эту функцию.

- **Easy Iron**

Эта функция стирки морщинистой значительно меньше, чем в обычном цикле стирки. Ткани, промывают плавное движение, и вращают при более низкой скорости. Кроме того, белье промывают большим количеством воды.

- **дополнительное полоскание**

С помощью этой функции, машина выполняет дополнительный цикл полоскания после основной стирки. Это снижает риск раздражения кожи снижается у предрасположенных лиц (например, как младенцы, страдающих аллергией), потому что меньше остатков моющего средства остаются в стирке.

- **Быстрый смывки**

Эта функция полезна для хлопка и синтетических программ. Это уменьшает время стирки и число полосканий для слегка загрязненного белья.

Примечание

С е Машина, выбрав эту функцию, только половина в максимальное количество белья указана таблица программ загружено.

- **Полоскание Удерживать**

Если текстильные изделия не должны быть приняты только после того, как программы закончит из машины, можно предотвратить с помощью функции удержания полоскания, при котором белье остается в воде последнего полоскания, что одежда морщинистой сушки в машине. Затем, при нажатии кнопки Старт / Пауза / кнопку Удалить, воду сливают без прядения. Программа продолжает выплескивать воду и концы. Если вы хотите, чтобы спина einweichende в промывочной воде, выберите нужную скорость отжима и нажмите кнопку Старт / Пауза / удалить.

Программа продолжается. Воду откачивают, промывка, программа завершается.

операция

отображение времени

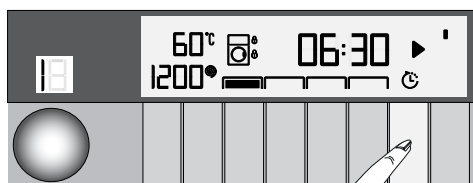
Оставшееся время программы отображается во время работы в час и минуту формате, как «01:30».

Примечание

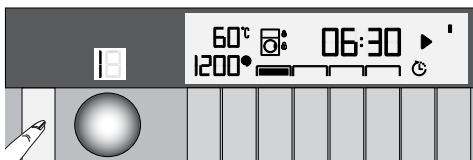
Если Продолжительность программы может варьироваться в зависимости от давления воды, жесткости воды и температуры, температуры окружающей среды, и количество белья, выбор вспомогательных функций, а также колебания напряжения питания информации в «Программе и таблице потребления» отличается.

5:11 время окончания

Когда процесс промывки, чтобы начать позже, программа для начала **конечное время** отложить функцию до 24 часов. После нажатия кнопки **Время окончания** время отображается расчетное время окончания программы. Если **Время окончания** регулируется, индикатор **End Times**.



Так что функция конечного времени активируется и программа завершается по истечении времени, указанного, необходимо на установке времени кнопку **Старт / Пауза** эксплуатироваться.



Если функция конечного времени должно быть отменено: нажмите кнопку **On / Off** начать заново.

Примечание

Если После активации функции сушки в режиме, не подходит и мощного светового сигнала, сушки не будет работать, но только для того, чтобы вызвать на ткани.

операция

1 Откройте дверцу загрузочного люка, необходимые препараты, такие как заполнение моющего средства для стирки и т.д. удовлетворения

Программа 2 стирки, температура, скорость отжима и - при желании - выбрать дополнительные

функции. 3 Желаемый конечное время, нажав **Время окончания Set**. Заявление **Время окончания** огня.

4 Нажмите **Старт / Пауза** пресс. Время отсчитывается. «» Двоеточие в дисплей Конец время начинает мигать.

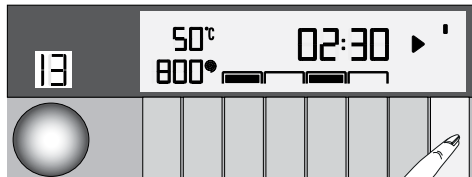
Примечание

С е В течение последнего времени, обратный отсчет, больше бегать может до появления после и отображения времени конца отсчета, который начинает стирку, продолжительность программы появляется на дисплее гаснет.

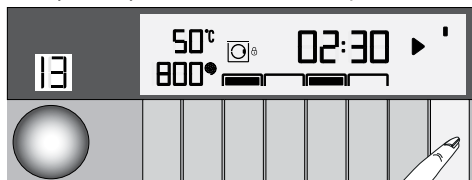
е По завершению выбора конечного времени, устанавливает дисплей
Отображение времени вместе с конца времени плюс продолжительность выбранной программы.

Запустить программу 12/05

1 программа кнопка **Воспроизведение / Пауза** начать. 2 Затемненная ключ **Воспроизведение / Пауза** начинает светиться постоянно, указывая, что программа запущена.



3 дверь заперта. Символ замка двери появляется после улова.



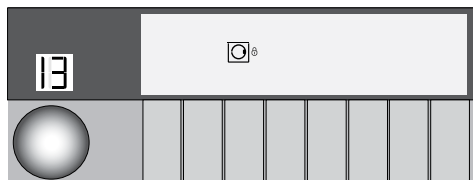
4 Текущий шаг программы отображается с помощью светодиодных индикаторов последовательности программы на дисплее.

операция

13,5 Дверной замок

Специальная система безопасности предотвращает открывание двери, если уровень воды еще не применяется в машине, как сейф.

В «Дверной замок» значок на дисплее загорается, когда дверца стиральной машины закрыта.



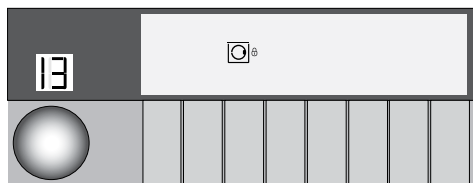
05.14 Изменения после запуска программы

Добавьте белье после запуска программы:

При нажатии кнопки **Старт / Пауза** работает, и позволяет уровень воды внутри машины, так что значок мигает «замок» на дисплее до тех пор, пока дверь открыта, и гаснет после открытия двери.

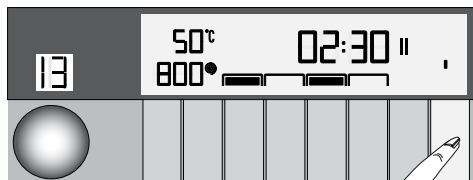


При нажатии кнопки **Старт / Пауза** работают и уровень воды не позволяет в машине, которая загорается значок «замок двери» на постоянной основе.



Машина (пауза):

Для остановки машины нажмите **Старт / Пауза** пресс; «Pause» мигает значок на дисплее.



операция

Изменение выбора программы после запуска программы:

Изменение программы не допускается в то время как текущая программа работает. После включения текущей программы в режим ожидания, новая программа может быть выбрана.

Примечание

С е Выбранная программа начинается заново.

Изменение дополнительных возможностей, скорости и температуры

В зависимости от текущего этапа программы, дополнительные функции могут отменить или переключиться - в разделе «Выбор дополнительных функций». выше

из

может

также

Скорость и температура настройка изменяется; Пожалуйста, в разделах, озаглавленных «Выбор скорости отжима» и примечание «Выбор температуры».

Примечание

С е Стиральная машина дверь не может быть открыта, когда температура внутри аппарата слишком высока, или уровень воды все еще выше двери.

операция

15.5 Родительский контроль

Замок ребенка предотвращает нежелательные манипуляции машины. Это может предотвратить запущенные программы будут изменены.

Примечание

Если при активированной функции блокировки аппарата, одна кнопка включения / выключения и выключения. При перезапуске машины, программа возобновляется в том месте, где оно было остановлено.

Если при нажатии кнопки с активированной функции родительского контроля, дает машине акустический сигнал. Если клавиши нажимаются пять раз подряд, вы не прослушивается звуковой предупредительный сигнал.

Безопасность детей устройство:

Кнопка на 1. **Дополнительные функции** Задержитесь на 3 секунды. Когда обратный отсчет (" **Родительский контроль 3-2-1** Родительский контроль «) появляется на дисплее» активированный». При появлении этого предупреждающего сигнала, 1. **Zusatzfunktion-** Кнопка освобождения.

Функция родительской блокировки:

Кнопка на 1. **Дополнительные функции** Задержитесь на 3 секунды. Когда обратный отсчет (" **Родительский контроль 3-2-1** дисплеи (3-2-1) «) на дисплее.

Отменить 16.05 Программы

Программа будет отменена, если устройство выключено и снова. кнопка **On / Off** Задержитесь на 3 секунды. Когда обратный отсчет («3-2-1») на дисплее машина выключается.

Примечание

Если при нажатии кнопки включения / выключения, «Замок ребенка» должен быть выключен первым.

Если стиральная машина дверь, чтобы прервать производство

Программа не может быть открыта, потому что слишком много воды в машине, насосная + Отжим Программа выбора при выборе ручки программы и так носить воду из машины.

5:17 Конец программы

На выходе конечного символа отображается.

Если в течение 10 минут не будет нажата кнопка, машина выключается. Дисплей и дисплей исчезают.

При нажатии на кнопку включения / выключения, отображаются завершенные шаги программы.

операция

Регулировка громкости 5,18

Низкий объем и большой объем

Нажмите и удерживайте для регулировки громкости дополнительной кнопки 2 функции в течение 3-х секунд. Когда обратный отсчет («3-2-1») на дисплее загорается значок громкости и отображается новый объем.

5,19 Устройство оснащено «режим ожидания»

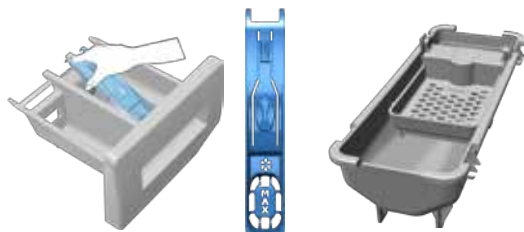
Однако, когда устройство с помощью кнопки включения / выключения включен и находится в режиме выбора не запускается программа или нет работы, или если 2 минут не будет нажата кнопка не кнопки после завершения выбора программы, устройство автоматически перейдет в режим экономии энергии. Яркость света уменьшается. Если ваш продукт оснащен дисплеем, который показывает продолжительность программы, и этот дисплей полностью исчезает. Когда ручка выбора программ включена или нажата клавиша, свет и дисплей в прежнем состоянии сбрасывается. Вы можете изменить свой выбор, сделанный при выходе из режима экономии энергии. Проверьте правильность выбранных параметров, прежде чем запустить программу. Отрегулируйте снова, если это необходимо. Это не ошибка.

6 Очистка и техническое обслуживание

Многие проблемы можно избежать, если вы очистите стиральную машину на регулярной основе; также продлевает срок службы Вашего нового прибора.

6,1 Чистота ящика моющего средства

Чистый регулярно (каждые 4 - 5 промывок) выдвижной ящик, чтобы избежать накопления в течение долгого времени без моющего средства остатка. Выполните следующие действия:



1. Нажмите на круглую отметку в смягчителе и потяните лоток на себя, пока вы не можете взять их из машины.
2. Промойте моющее средство ящик, контейнер для жидкости моющего средства и сифон с большим количеством теплой воды в раковине. Надевайте защитные перчатки при чистке использовать щетку, так что остатки при чистке не могут получить к вашей коже.
3. Заменить на месте сифон после очистки; вставьте лоток обратно в устройство.

Примечание

С е Повысить сифон, как показано на задней части
е Когда смесь воды и смягчитель ткани

накапливается в смягчителе, настало время, чтобы очистить сифон.

Очистка и техническое обслуживание

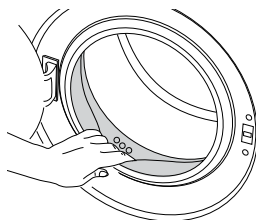
6.2 Чистка дверцы стиральной машины и барабан

Остатки смягчителя, моющих средств и других загрязняющих веществ могут накапливаться в течение долгого времени в машине, вызывают неприятные запахи и снизить производительность стирки. Так что это не произойдет, используйте время от времени **очистка барабана sprogramm**. Выполните следующие действия в любом случае без промывки; машина должна быть пустой. Перед тем, как начать программу, введите максимум 100 г порошка для удаления накипи в основном стирке отделения для моющих средств (отделение II). В декальцинации в форме таблетки, поставить только один планшет в отсек II. Очистите резиновое уплотнение вокруг двери с чистой тканью после завершения программы.

Примечание

С е Пусть программа очистки барабана каждые два
пройти месяца.

е Используйте только моющие средства для машинной Kalkent-
в дальнейшем.



Убедитесь, что после каждого мытья обеспечить, чтобы никакие посторонние предметы не остались в барабане.

Если отверстия, показанные на рисунке должны быть подключены к резиновому уплотнению, снимите блокировку с зубочисткой.

ВНИМАНИЕ!

А е Металлические объекты могут ржаветь пятна в Trom-

Мэл причина. Очистите барабан с уборщицей из нержавеющей стали. Никогда
не используйте стальную шерсть или подобные абразивные материалы.

е Никогда не используйте абразивные чистящие подушечки или другие

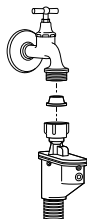
Абразивные материалы. Такие средства могут повредить окрашенные
поверхности и пластиковые детали.

Чистые 6.3 Крышки и панели

Протрите наружную часть машины по мере необходимости мыльной водой или слабым моющим средством гель с; затем сухой мягкой тканью. Группа чистки используйте только мягкую, слегка влажную ткань.

6.4 Фильтр Чистый воды на входе

В конце каждого впускного клапана воды на задней стороне машины, и в конце каждого шланга подачи воды (там, где они соединены с краном) представляет собой фильтр. Эти фильтры предотвращают посторонние вещества и грязь в воде в стиральной машине. Фильтры должны быть очищены при загрязнении.



1 Закройте краны.

-Удалить, так что вы можете получить доступ к фильтрам на входе воды клапанах, гайки водозаборных шлангов. Очистите их с помощью соответствующей кисти. Если фильтры сильно загрязнены, вы можете удалить его с помощью плоскогубцев и чистыми.

3 Фильтры на плоских концах водозаборных шлангов вместе с прокладками и тщательно очистить под проточной водой.

4 Заменить прокладки и фильтры тщательно их места и затяните гайки шлангов вручную.

пусть 6,5 оставшейся воды и очистить фильтр насоса

Система фильтрации в аппарате убедитесь, что твердые вещества, такие как кнопки, монеты и волокна ткани фильтруются и не может сбросить пропеллер насоса во время дренажа воды. Насос при откачке воды меньше стресса и длится дольше.

Если вода не полностью выкачивается из вашей машины, фильтр насоса может быть засорен. Этот фильтр должен быть по крайней мере один раз в три месяца (и, конечно же, если он забит), чтобы очистить. Чтобы очистить фильтр насоса, вода первая должна быть слита.

В некоторых случаях - например, при движении или когда опасность для мороза - вода должна быть полностью слита.

Очистка и техническое обслуживание

ВНИМАНИЕ!

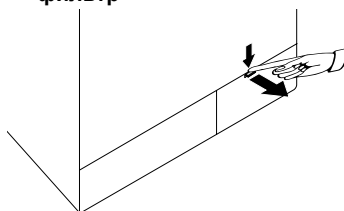
А Если устройство не используется, закройте подачу воды, отделив впускной шланг и слить воду из машины, так что она не может замерзнуть в зависимости от места.

е Закройте кран после каждого использования воды
serzulaufs вашего продукта.

Примечание

С В насосе, фильтре оставшегося мусора машина может повреждение не и приводит к сильному рабочему шуму.

6.5.1 Чтобы слить воду и очистить грязный фильтр

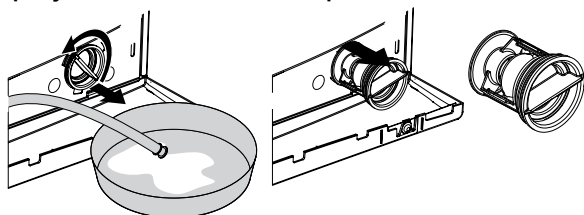


1. Отключите прибор полностью от источника питания, потянув за вилку.
2. Откройте крышку фильтра.
Если крышка фильтра состоит из двух частей, нажмите на выступ на крышке фильтра вниз и вытащить кусок из к себе.
3. Некоторые модели оснащены шлангом аварийного слива. С шагами ниже слить воду.

ОПАСНО

А Температура воды внутри машины может доходить до 90 °C

е Подождите, чтобы избежать ожогов,
не охлаждается, пока вода в машине, прежде чем
приступить к очистке фильтра.

Продукт оснащен шлангом аварийного слива.

нагрузочный шланг аварийного слива из его корпуса. б Поместите большой контейнер на конце шланга. Слейте воду в емкость, вынув пробку на конце шланга. Когда контейнер заполнен, закройте конец шланга, снова вставить вилку. Слейте из контейнера. Затем повторите процесс, и пусть оставшуюся воду из машины перспективы.

с После завершения процесса слива завершается, закройте конец шланга с заглушкой и установите шланг на место.

Д отвинтить фильтр насоса.

4. Очистите фильтр, а также любые остатки и удалить все текстильные волокна (если таковые имеются) в непосредственной близости от рабочего колеса насоса.
5. Установите фильтр.
6. Закройте крышку фильтра, нажав на вкладку.

7 Поиск и устранение неисправностей

Программы не могут быть запущены или выбраны.

- Стиральная машина может быть переключена на себя защиту это может быть внешними причинами (например, в качестве линейного напряжения или давления воды и т.д.) бен-НА. >>> *Установите аппарат на заводские настройки, нажав и удерживая кнопку Старт / Пауза / Сброс на 3 секунды. (См «Отмена программы».)*

Вода в машине.

- Возможно, некоторое количество воды все еще в барабане. Это происходит потому, что в целом советует тщательно протестирован снова перед поставкой. >>> *Это не дефект - конечно, ваша стиральная машина не зависит от воды.*

Вода выходит из нижней части машины.

- Там может быть неисправность шлангов или фильтра насоса. >>> *Прощение уплотнений плотно к шлангам подачи воды и безопасно дзен sit-, что установленное. Подсоедините шланг надежно и плотно к порту воды.*
- Фильтр насоса не может быть закрыт. >>> *Проверьте Pumpenfil- тер он полностью закрыт.*

Машина не заливает воду.

- Водопроводная вода закрыта. >>> *Открыть краны.*
- Шланг Водопроводный согнута. >>> *Включите шланг прямо.*
- Фильтр на входе воды блокируется. >>> *Очистите фильтр.*
- Стиральная машина дверь не полностью закрыта. >>> *Подключение pentür стиральные машины.*

Вода не вытекает из машины.

- Сливной шланг может быть заблокирован или перегнут. >>> *Чистый или begra- Они закончили шланг.*
- Фильтр насоса засорен. >>> *Очистите фильтр насоса.*

Машина вибрирует сильно или работает очень громко.

- Машина не может нивелировать. >>> *Балансировка с машины с отдельными регулируемые ножками.*
- Инородное тело вошло фильтр насоса. >>> *Очистите фильтр насоса.*
- Транспортные крепления (болты) не были удалены. >>> *Удалить болты крепления транспорта.*
- Слишком малое количество белья в машине. >>> *Добавьте больше белья в машину.*
- Машина может быть перегружена. >>> *Уменьшение количества белья в машине или распределить белье вручную равномерно.*
- Машина толкает против другого объекта. >>> *Убедитесь, что машина ударяет в любом месте.*

Машина остановилась вскоре после запуска программы.

- Машина может сделать паузу, когда напряжение слишком низкое. >>> *Он возобновит работу, когда напряжение возвращается в нормальное русло.*

Сразу же после входа в воду выгружают снова.

- Возможно, что сливной шланг не на нужной высоте. >>> *Подключение воды сливной шланг, как описано в руководстве пользователя на.*

поиск неисправностей

При стирке никакой воды в машине не может быть видна.

- Уровень воды часто не виден снаружи. Это не проблема.

Дверца стиральной машины не открывается.

- Дверной замок активен, так как вода довольно высоко в машине. >>> *Удалите воду с программой Спин & Drain.*
- Машина нагревает воду или в отжиме. >>>
Подождите, пока программа не будет завершена.
- Замок ребенок активен. Дверной замок снова выпущены минуты после завершения программы.
>>> *Подождите несколько минут, пока замок не перестает действовать.*

Стиральная занимает больше времени, чем указано в инструкции. (*)

- Давление воды очень низка. >>> *Машина ждет, пока достаточное количества воды не была включена, так что результат стирки не управленческий недостаточным количеством воды DET. Таким образом, время стирки соответственно увеличивается.*
- Напряжение сети может быть слишком низким. >>> *удлинено при низком напряжении питания, процесс промывки Осада так же хорошие результаты могут быть достигнуты.*
- Поступающая вода может быть очень холодно. >>> *Машина требует больше времени, чтобы нагреть воду, это особенно актуально в холодное время года. В задней части продолжительности программы может быть больше, если schergebnisse для достижения хорошей Wa требуется.*
- Количество промывочных поднимается и / или будет больше потребности в воде для полоскания в целом. >>> *При необходимости, машина использует больше воды для орошения или прилагается к дополнительному циклу полоскания, чтобы улучшить качество стирки.*
- По избыточному количеству моющего средства сделали слишком много пены; автоматическая система поглощения пены была активной. >>> *Не используйте больше, чем рекомендуется подбирать количество моющего средства.*

время Программы не обратный отсчет.

- Таймер останавливается до тех пор, как вода поступает в машину. >>> *Время работает только тогда, когда много воды достаточно в машине. Машина ждет, пока достаточное количество воды не будет работать; в противном случае может случиться так, что белье не очень чистое. Тогда время будет продолжаться.*
- Таймер останавливается до тех пор, пока вода нагревается. >>> *Время работает только WEI тер, когда вода достигнет заданной температуры.*
- Время работает не во время цикла отжима может. >>> *Для очень неравномерный wa- scheverteilung специальный защитный контур отвечает.*

Машина не отжимает. (*)

- Там может быть дисбаланс белья в машине. >>> *Для очень неравномерного распределения белья специальный защитный контур отвечает.*
- Машина не отжимает, если вода не полностью откачивается тэ копп-. >>> *Проверьте фильтр и сливной шланг.*
- По избыточному количеству моющего средства сделали слишком много пены; автоматическая система поглощения пены была активной. >>> *Не используйте больше, чем рекомендуется подбирать количество моющего средства.*

поиск неисправностей

Низкое качество стирки: Прачечная седеют. (**)

- В течение долгого времени использовали слишком мало моющего средства. >>> *Используйте твердость воды и ткани рекомендуется количество моющего средства.*
- В течение длительного времени промывали при низких температурах. >>> *Выберите температуру соответствия стирки.*
- При высокой жесткости воды, нужное количество моющего средства не использовали. >>> *Если вы используете слишком мало моющее средство при высокой жесткости воды, придерживаясь грязи на белье и крашение текстиля серого со временем. Серая дымка белья может быть трудно удалить, когда эта проблема возникла сразу. Используйте рекомендуемый для жесткости воды и количества моющего средства для стирки.*
- Слишком много моющего средства. >>> *Используйте рекомендуемый для жесткости воды и количества моющего средства для стирки.*

Низкое качество стирки: Пятна не исчезают или белье правильно не знает. (**)

- Слишком мало моющего средства. >>> *Используйте рекомендованное количество моющего средства, подходящей для белья.*
- Это было дано слишком много белья в машине. >>> *Не перегружайте машину. Сориентируйте себя с загрузкой информации, содержащейся в «Программе и потребления таблицы».*
- Он был выбран неправильный программы / неправильная температура. >>> *Выберите программу по отмыванию соответствия и соответствующей температуры.*
- Использовано неправильное моющее средство. >>> *Выберите себе geegne- TES для машинной стирки.*
- Моющее средство было помещено в неправильном отсеке. >>> *Не забудьте заполнить стиральную среду в правильном лотке. Не следует смешивать моющее средство с отбеливателем.*

Низкое качество стирки: Прачечная Масляные пятна. (**)

- Барабан не регулярно чистить. >>> *Очистите барабан регулярно. Это, пожалуйста, см 6.2.*

Низкое качество стирки: Прачечная пахнет неприятно. (**)

- При непрерывной промывке при более низких температурах и / или коротких программах Констан- бактерии на формой, которые также вызывают неприятный запах NEN Констан- в барабане. >>> *Пусть оба ювету и дверь открыта Вашингтонского Schin после каждого мытья. Таким образом, влажная среда для бактерий в машине не может сформироваться.*

Цвета тканей исчезают. (**)

- Это было дано слишком много белья в машине. >>> *Не перегружайте машину.*
- Моющее намокнет. >>> *Хранить моющее средство в сухом месте, избегать резких температурных колебаний.*
- выбрана Слишком высокая температура. >>> *Выберите нужную программу и нужную температуру в зависимости от типа и степени загрязнения.*

поиск неисправностей

Белье смывают.

- Количество моющего средства, марка и условия хранения моющего средства, возможно, было не оптимальным. >>> *Выберите подходящий для стирки и моющего средства. Хранить моющее средство в сухом месте, избежать колебаний температуры сильной.*
- Моющее средство было помещено в неправильном отсеке. >>> *Однако, если моющее средство помещается в белье складывает вперед, без предварительной стирки не будет сделана, это моющее средство можно стирать в машине во время полоскания или умягчителя. Обязательно добавьте моющее средство в правильном отсеке.*
- Фильтр насоса засорен. >>> *Проверьте фильтр.*
- Сливной шланг сдавлен. >>> *Проверьте сливной шланг.*

Белье жесткое после мытья. (**)

- Слишком мало моющего средства. >>> *При высокой жесткости воды белье может с течением времени жесткой рекламы, если вы используете слишком мало моющее средство. Применение адаптировано к количеству жесткости воды моющего средства.*
- Моющее средство было помещено в неправильном отсеке. >>> *Однако, если моющее средство помещается в белье складывает вперед, без предварительной стирки не будет сделана, это моющее средство можно стирать в машине во время полоскания или умягчителя. Обязательно добавьте моющее средство в правильном отсеке.*
- Моющее средство смешивают с смягчителя ткани. >>> *Не следует смешивать смягчитель ткани в моющей среде. Промыть моющие средства хорошо с горячей водой.*

Белье не пахнет смягчителя. (**)

- Моющее средство было помещено в неправильном отсеке. >>> *Однако, если моющее средство помещается в белье складывает вперед, без предварительной стирки не будет сделана, это моющее средство можно стирать в машине во время полоскания или умягчителя. Промыть моющее средство хорошо ящик с горячей водой. Обязательно добавьте моющее средство в правильном отсеке.*
- Моющее средство смешивают с смягчителя ткани. >>> *Не следует смешивать смягчитель ткани в моющей среде. Промыть моющие средства хорошо с горячей водой.*

Моющие остатки в моющих средствах. (**)

- Моющее средство было введено, в то время как дозатор моющего средства было еще влажным. >>> *Сушат моющих средств, прежде чем положить в моющем средстве.*
- Моющее намокнет. >>> *Хранить моющее средство в сухом месте, избежать резких температурных колебаний.*
- Давление воды очень низка. >>> *Проверьте давление воды.*
- Моющее средство в основном отделении было влажным, принимая в воде для предварительной стирки. Отверстия в дозатор моющих средств заблокированы. >>> *Проверьте отверстия, очистите их, если они должны быть заблокированы.*
- Проблема с соплами для моющего средства произошло. >>> *Обратитесь в уполномоченный сервисный центр.*
- Моющее средство смешивают с смягчителя ткани. >>> *Не следует смешивать смягчитель ткани в моющей среде. Промыть моющие средства хорошо с горячей водой.*
- Барабан не регулярно чистить. >>> *Очистите барабан регулярно. Это, пожалуйста, см 6.2.*

поиск неисправностей

Моющие остатки в стирке. (**)

- Это было дано слишком много белья в машине. >>> *Не перегружайте машину.*
- Он был выбран неправильный программы / неправильная температура. >>> *Выберите программу по отмыванию соответствия и соответствующей температуры.*
- Использовано неправильное моющее средство. >>> *Выберите подходящий для моющего средства для стирки.*

Слишком много пены в машине. (**)

- Неправильно, не могут быть пригодны для использовали стиральные машины моющего средства.
>>> *Используйте соответствующее моющее средство для стиральных машин.*
- Слишком много моющего средства. >>> *Используйте только достаточное количество моющего средства.*
- Моющее средство хранило неправильно. >>> *Храните моющее средство плотно закрытым в сухом месте. Не держите их в тепле чрезмерно баллов.*
- В некоторых тканях (такие как шторы), он приходит через структуру Maschenstruk- материала к избыточному вспениванию. >>> *Используйте меньшее количество моющего средства для таких текстильных изделий.*
- Моющее средство было помещено в неправильном отсеке. >>> *Не забудьте заполнить стиральную среду в правильном полке.*
- Смягчитель ткани был выпущен слишком рано. >>> *Возможно, имеется неисправность клапанов или моющих средств. Обратитесь в уполномоченный сервисный центр.*

Пена выходит из моющих средств.

- Слишком много моющего средства. >>> *Смешивание одну чайной ложки смягчителя ткани с пинтой воды, выливает смесь в основную стирке дозатор моющих средств.*
- Ориентируйте себя с выбором соответствующего количества моющего средства к информации о программах и максимальной нагрузке в «Программе и потребление таблицы». Если вы используете дополнительные химические вещества (пятновыводители, отбеливатели и тому подобное), добавьте меньше моющее средство.

Белье еще влажное после завершения программы (*)

- По избыточному количеству моющего средства сделали слишком много пены; автоматическая система поглощения пены была активной. >>> *Не следует использовать более чем рекомендуемое количество моющего средства.*

поиск неисправностей

Машина не заводится. На дисплее ничего не появляется.

шнур питания может быть отключен от сети. >>> *Подключите шнур питания правильно в розетку.*

Предохранитель неисправен. >>> *Проверьте предохранитель, отпустите предохранитель и при необходимости с помощью квалифицированного электрика заменить.*

мощь власть не смогла. >>> *Спросите, если есть сбой питания.*

Возможно, кнопка включения / выключения не была нажата. >>> *Нажмите кнопку включения / выключения.*

Машина не запускается, если Start / Pause / Cancel кнопка нажата после выбора программы.

Дверца машины может быть открыта. >>> *Закройте дверцу стиральной машины.*

Промывка значок мигает на дисплее. (В зависимости от модели стиральной машины может также загореться и значок Нет воды.)

Возможно, подача воды была отключена. >>> *Убедитесь в том, что работы водоснабжения, запустите двигатель с Пуск / Пауза / кнопку Отмена еще раз.*

На дисплее выводится следующее сообщение об ошибке, и программа была отменена

E12 fehlermeldung + гудок >>> *Система защиты от воды прореагировала. Обратитесь в службу сервиса.*

E07 fehlermeldung + гудок >>> *Дефект присутствует для датчика уровня. Обратитесь в службу сервиса.*

E04 fehlermeldung + гудок >>> *Защита от переполнения работает: Если уровень воды превышает определенный уровень, дренажный насос включается, и вода накачки под контролем.*

* В случае неравномерного распределения белья (дисбаланс) в барабане, машина не будет вращаться. Это повреждение машины и его окрестности можно предотвратить. В этом случае, вы должны ослабить белье равномерно распределять и повторно центрифугировали.

* * Барабан не регулярно чистить. >>> *Очистите барабан регулярно. см 6.2*

ВНИМАНИЕ!

А Если не возмущения, как описано в этом разделе, обратитесь к дилеру или в авторизованный сервисный центр. Никогда не пытайтесь ремонтировать неисправный блок.

8 Разъемы

Лист технических данных	
В соответствии с Регламентом Комиссии (ЕС) нет. 1061/201	
Название производителя или торговая марка	GRUNDIG
название модели	GWA 48430
Номинальная мощность (кг)	8
Класс энергоэффективности (1)	A +++
Годовое потребление электроэнергии (кВт·ч) (2)	190
Потребление энергии 60 ° C стандартной программы Хлопка с полной нагрузкой (кВт·ч)	0920
Потребление энергии от 60 ° C стандартной программы Хлопка при частичной нагрузке (кВт·ч)	0880
Потребление энергии стандартной программы 40 ° C Хлопок при частичной нагрузке (кВт·ч)	0700
Потребление энергии в выключенном состоянии (W)	0440
Потребление энергии в включенном состоянии (в режиме ожидания) (Вт)	0640
Годовой расход воды (л) (3)	11850
Класс отжима эффективность сушки (4)	B
Максимальная скорость отжима (об / мин)	1400
Остаточная влажность (%)	53
Стандартная программа Cotton (5)	C хлопок 60 ° и 40 & deg; C
Продолжительность программы 60 ° C стандартного хлопка программы с полной нагрузкой (мин.)	191
Продолжительность программы стандартной программы 60 ° C Хлопок при частичной нагрузке (мин.)	170
Продолжительность программы стандартной программы 40 ° C Хлопок при частичной нагрузке (мин.)	143
Продолжительность режима ожидания (мин.)	N / A
По воздуху передается шум при работе стирального / сплиннинг (дБ)	51/74
встроенный	нет
(1) Шкала +++ (наиболее эффективно) до D (низкая эффективность)	
(2) Потребление энергии на основе 220 стандартных циклов мойки программ хлопка при 60 ° C и 40 ° C при полной и частичной нагрузке и потребление режимов работы с низким энергопотреблением. Фактическое потребление электроэнергии зависит от способа использования устройства.	
(3) Потребление воды из расчета 220 стандартных циклов мойки программ хлопка при 60 ° C и 40 ° C при полной и частичной нагрузке. Фактический расход воды будет зависеть от способа использования устройства.	
(4) Шкала A (наиболее эффективный) до G (низкая эффективность)	
(5) «60 ° C Стандартная программа хлопка» и «C Стандартная программа хлопка 40 °» стандартные программы стирки, к которым данные относятся этикетки на листе данных. Эти программы подходят для очистки обычно испачканные текстиля и с точки зрения их совокупной энергии и потребления воды наиболее эффективных программ.	

гарантия Условия

адрес:

Grundig обслуживание бытовой техники клиент
Beko Germany GmbH Томас-Эдисон-Платц 3
D-63263 Neu-Isenburg Обслуживание клиентов
Тел.: 06102-86 86 893 Факс: 01805-414400

Электронная почта: kundendienst.hausgeraete@grundig.com
запчасти Тел.: 01805-242 515 * Факс: 01805-345001 *

Электронная почта: ersatzteile.hausgeraete@grundig.com

Уважаемая клиентка, уважаемый клиент,

в качестве покупателя устройства марки Grundig, у вас есть законные гарантии права (последующее улучшение вания и последующая работа), из договора купли-продажи. Гарантия за правильность в устройстве передачи в соответствии с текущим состоянием технологии. Изменения в конструкции или которые не ухудшает функционирование ни стоимость товаров работ, представляют собой не ошибку, если устройство неисправно. Дефект ремонтируется бесплатно отдел обслуживания. Производитель выбирает каждый соответствующий тип средства правовой защиты при рассмотрении разумно приемлемый для покупателя. Об обеспечения, производитель предоставляет вам гарантию, это не ограничивает закон гарантии.

Гарантийный срок составляет 36 месяцев с даты покупки.

условия:

1. Машина созданная оригинал квитанции о продажах.
2. Устройство эксплуатируется с оригинальными принадлежностями и запасными частями.
3. Работа по техобслуживанию и очистки упомянутая в инструкции была выполнена соответствующим образом.
4. Блок не был открыт / нарушена.
5. Компоненты, подлежащие удельный износ не покрывается гарантией
6. В течение гарантийного срока изготовитель устраняет повреждения, возникающие в результате материалов или изготовления или дефектов на единице.
7. замененные части становятся собственностью производителя.
8. Исключение из гарантии, повреждения или дефекты, которые соответствуют следующим причинам доступны:
 - a. неправильная установка, например, несоблюдение правил VDE: ненадлежащее Aufstel- ления, в том числе несоблюдения требований по монтажу и установке; внешнее воздействие, например, транспортировать повреждение, повреждение, вызванное током или удара, повреждения, вызванные атмосферным воздействиям.
 - b. неправильная работа или стресс, например, несоблюдение инструкций по применению. Дело коммерческого или аналогичного использования, например, в Хо средств, гостевых домов или объектов социульбта, как не соответствующие требованиям использования, с исключением гарантии, производитель предлагает гарантию на 6 месяцев.
9. Снятие пошлин дефекты гарантии происходит без каких-либо расчетов.
10. Устранение дефектов в гарантии, например, путем ремонта или замены не продлевает первоначальный гарантийный срок.
11. О дефектах дальнейших претензий - отсутствие юридической ответственности в максимально возможной степени - исключаются.

Возможные решения:

1. Изготовитель оставляет за собой законное право на исправление.
2. ремонт или изменения в течение гарантийного срока может быть осуществлено только уполномоченным обслуживания клиентов.
3. Как средство понимается попытка ремонта повреждений. Только тогда, когда ремонт повреждений не может или любой другой дефект, новый Nachbesserungsver- начинается поиск.
4. Перед тем как другие средства правовой защиты возможны три попытки ремонта не допускается. Если ремонт не удастся, или это невозможно, это дает право покупателю отказаться от договора купли-продажи или уменьшить покупную цену.

Обмены:

Если, по желанию заказчика замена, предыдущее использование устройства будет снято.

Эта гарантия действительна в Федеративной Республике Германии

***) 0,14 EUR / мин. из стационарной сети T-Com; Мобильный макс. 0,42 евро / мин. (Только для Германии)**

Beko Germany GmbH Томас
Эдисон Platz3 63263 Neu
Isenburg

AUS GUTEM GRUND
GRUNDIG

McGrp.Ru



Сайт техники и электроники

наш сайт McGrp.Ru при этом не является просто хранилищем [по эксплуатации инструкций](#) , Это живое сообщество людей. Они общаются на форуме, задают вопросы о способах и особенностях использования техники. На все вопросы очень быстро находятся ответы от таких же посетителей сайта, экспертов или администраторов. Вопрос можно задать как на форуме, так и в специальной форме на странице, где описывается интересующий вас техник.